

⑧

R. 1-22-47 Def. 1-22-47

Ma Koytowa

\$30.00

Paid 1-22-47

\$20.00

April 7-1947 - Bal

\$10.00

Paid for consultation to Court \$ 6.50
4-23-47 " \$ 8.00

~~Winters \$10~~

Ma Koytowa \$7.00

Pd 6-26-47 - \$193.00

S.S. Ticket - 5.00

9-27-47

Rec. from Sylvia 9-11-50 = \$181.90
Paid for Ser = \$ 5.00

Shouarda meza
wounded as to the
logistical support

Tel. Aug. 21, 1955

2-13-47 Att. \$ 0.25
4-24-47 Round \$ 6.25

46
97
107
181
28

46
97
107
181
28

011

WLADYSLAW KUBAT PREPAID TICKET #17016.

FELIX FURTEK

No. 159

Bertha Kubat case

CHICOPEE, MASS.

JUNE 27, 1947

PAY
TO THE
ORDER OF

GDYNIA-AMERICA LINE, INC.

\$181.⁹⁰/100

CMPREG 181 90 00

DOLLARS

CHICOPEE BRANCH

HADLEY FALLS TRUST COMPANY

53-134 HOLYOKE, MASS. 53-134

Felix Furtek

DELUXE CHECK PRINTERS

WOJCIECH KUBAT PREPAID #17017.

FELIX FURTEK

No. 158

(Mary Kubat case)

CHICOPEE, MASS.

June 27, 1947.

PAY
TO THE
ORDER OF

GDYNIA-AMERICA LINE, INC.

\$181.⁹⁰/100

CMPREG 181 90 00

DOLLARS

CHICOPEE BRANCH

HADLEY FALLS TRUST COMPANY

53-134 HOLYOKE, MASS. 53-134

Felix Furtek

DELUXE CHECK PRINTERS

PAY TO THE ORDER OF
ANY BANK, BANKER, OR TRUST CO.
OR THROUGH THE
NEW YORK CLEARING HOUSE
JUN 30 1947 0003

PRIOR ENDORSEMENT
THE NATIONAL CITY BANK
1-8 OF NEW YORK

PAY TO THE ORDER OF
ANY BANK, BANKER, OR TRUST CO.
OR THROUGH THE
NEW YORK CLEARING HOUSE
JUN 1 1947
FEDERAL RESERVE BANK
5-1 OF BOSTON 5-1

PAY TO THE ORDER OF
THE NATIONAL CITY BANK
OF NEW YORK
INDYANIA AMERICA

PAY TO THE ORDER OF
ANY BANK, BANKER, OR TRUST CO.
OR THROUGH THE
NEW YORK CLEARING HOUSE
JUN 30 1947 0003

PRIOR ENDORSEMENT
THE NATIONAL CITY BANK
1-8 OF NEW YORK

PAY TO THE ORDER OF
ANY BANK, BANKER, OR TRUST CO.
OR THROUGH THE
NEW YORK CLEARING HOUSE
JUN 1 1947
FEDERAL RESERVE BANK
5-1 OF BOSTON 5-1

PAY TO THE ORDER OF
THE NATIONAL CITY BANK
OF NEW YORK
INDYANIA AMERICA

GDYNIA AMERICA LINE

Gdynia America Shipping Lines Ltd.

GDYNIA AMERICA LINE, INC.



GENERAL AGENTS IN U.S.A AND CANADA

32 PEARL STREET
NEW YORK 4, N. Y.
PASSENGER DEPARTMENT

September 8, 1950.

Chicopee Bankers Corporation
226 Exchange Street
Chicopee, Massachusetts

Gentlemen: Re: CANCELLATION FILE #26005 - LIST #751
PPD. 135830/17017
WOJCIECH KUBAT

We refer to your letter of July 20th in connection with the cancellation and refund of the above mentioned ticket.

We have now received authorization from our Head Office to refund the passage money and, therefore, are pleased to attach itemized statement and our check in the amount of \$181.90 to the order of Mary G. Kubat which kindly deliver to her.

Very truly yours,
GDYNIA AMERICA LINE, INC.

Enc.

QUINCY AMERICA LINE
Quincy, Illinois, Chicago, New York



QUINCY AMERICA LINE, INC.
Sole Agents in U.S.A. for the Line

NEW YORK
NEW YORK
NEW YORK

September 1, 1931

Chicago, Illinois
222 Exchange Street
Chicago, Illinois

Dear Sir:
RE: CANCELLATION OF THE 1931-1932
NEW YORK
NEW YORK

Reference is made to your letter of the 20th in connection with the
cancellation and refund of the above mentioned ticket.
We have now received notification from our local office in
New York that the passenger money and, therefore, are pleased to attach
hereto statement and our check in the amount of \$12.50 to the
order of your agent, which will kindly deliver to you.

Very truly yours,
QUINCY AMERICA LINE, INC.

Enc.

GDYNIA AMERICA LINE

Gdynia America Shipping Lines Ltd.

GDYNIA AMERICA LINE, INC.



GENERAL AGENTS IN U.S.A AND CANADA

32 PEARL STREET
NEW YORK 4, N.Y.
PASSENGER DEPARTMENT

July 24, 1950.

Mr. Felix Furtek
226 Exchange Street
Chicopee, Massachusetts

Dear Sir:

Re: PPD. 135830/17017 - KUBAT.

We have for acknowledgment your letter of July 20th, enclosing the purchaser's receipt portion, as well as an application for the cancellation and refund of the above prepaid ticket.

Inasmuch as this ticket has been reported abroad, we are now referring the cancellation to our Home Office for confirmation as provided in Clause #14 of the Steamship Ticket Contract.

Very truly yours,
GDYNIA AMERICA LINE, INC.

July 20, 1950

Gdynia America Line
32 Pearl Street
New York, New York

Gentlemen:

Please cancel the enclosed Prepaid Ticket No. 17017,
whose passenger is Wojciech Kubat, as this passenger cannot get permission to leave Poland.

Very truly yours,

Felix Furtek

FF/z

Enc. 2

Dnia 23 sierpnia, 1949 roku

Mr. Wojciech Kubat
wieś Wola Wadowska
poczta Wadowice Górne
powiat Mielec
Małopolska, Poland

Szanowny Panie:

Ja jestem tym agentem u którego żona Pana zakupiła dla Pana kartę okrętową.

Obecnie żona Pana poleciła mi poczynić starania tak ażeby Pan mógł dostać wizę emigracyjną od konsula w Warszawie, oraz paszport polski zagraniczny od Rządu polskiego.

Niech mi Pan napisze co Panu Konsul Amerykański powiedział. czy wnet Panu wyda wizę? Taksamo niech mi Pan napisze czy Pan uczynił starania u Rządu Polskiego o wydanie paszportu. W ogóle niech mi Pan napisze wszystko to co ważne i to co dotyczy wyjazdu Pana do Ameryki. Niech Pan wyśle list pocztą lotniczą.

Z szacunkiem,

Felix Furtek

Dnia 27 czerwca, 1947 roku

Mr. Wojciech Kubat
wieś Wola Wadowska
pocztą Wadowice Górne
powiat Mielec
Małopolska, Poland

Szanowny Panie:

Żona Pana, p. Mary G. Kubat, zakupiła u nas szyfkartę dla Pana którą wypisaliśmy od Gdynia-America Line No. Szyfkarty 17017. Ma Pan opłaconą podróż z Gdyni do New Yorku.

Kompania okrętowa z pewnością się z Panem porozumie. Adres do Gdynia- America Linji jest: ul. Portowa 15, Gdynia; ul. Sienkiewicza 4, Warszawa; i Waly Chrobrego 1, Szczecin.

Niech więc Pan napisze do żony swojej tutaj że Pan otrzymał od nas te informacje.

Z szacunkiem,

Notariusz Publiczny, i Agent
226 Exchange Street
Chicopee, Mass., U.S.A.

FF:j

June 27, 1947

Gdynia-America Line, Inc.
32 Pearl Street
New York, N.Y.

Gentlemen:

Re: Prepaid Ticket No. 17017,
Wojciech Kubat, husband of U.S. citizen
wieś Wola Wadowska,
poczta Wadowice Górne, powiat Mielec,
Małopolska, Poland

We are enclosing our check for One Hundred Eighty-one
Dollars, 90 Cents (\$181.90) in payment of the above-numbered
Prepaid Ticket.

We are also enclosing Agent's Advice and Notice to Passenger's
copies of the same.

Very truly yours,

CHICOPEE BANKERS CORPORATION

President

FF:j

June 27, 1947

Qatar Airways Ltd., Inc.
32 West Street
New York, N.Y.

Gentlemen:

Re: Proposed Ticket No. 17017,
Kojack, Robert, husband of U.S. citizen,
wife, Mrs. Kojack,
Kojack, Robert, former Minister,
Warsaw, Poland

We are enclosing our check for one hundred fifty-one

dollars, 90 cents (\$151.90) in payment of the above-numbered

Proposed Ticket.

We are also enclosing agent's advice and notice to Passenger's

copies of the same.

Very truly yours,

WILLIAM BARNES CORPORATION

President

FB:1

Mary E. Wozick
128 Lawrence St. Springfield, Mass

Scotch
BRAND
VERTICAL FILE FOLDER
MADE IN U.S.A.
5 1/2 x 11 3/4 1021

